

En el banco presente la Boleta SAT-2000, con valor. Nunca presente este formulario.  
Mantenga en secreto el Número de Acceso pues permite ver todo el formulario.

|                                                                                                                                                                                                                                                                            |                                                                                                                                                  |                                                                                                          |
|----------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|--------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|----------------------------------------------------------------------------------------------------------|
| <b>SAT</b><br>Superintendencia de<br>Administración Tributaria                                                                                                                                                                                                             | <b>GESTIONES VARIAS</b>                                                                                                                          | <b>SAT-8028</b><br>Release 1                                                                             |
| Número de Acceso<br>754 459 283                                                                                                                                                                                                                                            | Gestiones diversas que incluyen la compra de bienes o la<br>contratación de servicios de la SAT. Recibo de pago.<br><br><b>3 de 4: Congelado</b> | Número de Formulario<br><b>23 931 043 889</b><br><br>Número de Contingencia<br>90 004 351 601 183<br>370 |
| <b>1. CONCEPTO*</b>                                                                                                                                                                                                                                                        |                                                                                                                                                  |                                                                                                          |
| <b>Marchamo</b>                                                                                                                                                                                                                                                            |                                                                                                                                                  |                                                                                                          |
| <b>Marchamo para uso aduanero: Q90.00 (Acuerdo de Directorio de la SAT 11-2001 Art. 2 numeral 3) (antes de efectuar este pago, apartar y reservar los marchamos en la respectiva dependencia; en la casilla "Aclaración" indique el rango de números de los marchamos)</b> |                                                                                                                                                  |                                                                                                          |
| Aclaración (sobre el concepto que está pagando)<br><b>Compra de 01 marchamo tipo perno con correlativo SAT-GT 3623227. Gestor Edwin Bonilla</b>                                                                                                                            |                                                                                                                                                  |                                                                                                          |
| <b>2. DETERMINACIÓN DEL PRECIO UNITARIO</b>                                                                                                                                                                                                                                |                                                                                                                                                  |                                                                                                          |
| NIT (Obligatorio)<br><b>DISTRIBUIDORA RAYOVAC GUATEMALA SOCIEDAD ANONIMA</b>                                                                                                                                                                                               | <b>321214</b>                                                                                                                                    |                                                                                                          |
| Dependencia de la SAT (obligatorio)                                                                                                                                                                                                                                        | <b>Aduana<br/>Puerto<br/>Quetzal</b>                                                                                                             |                                                                                                          |
| Precio unitario en Quetzales                                                                                                                                                                                                                                               |                                                                                                                                                  |                                                                                                          |
| Precio unitario en Quetzales                                                                                                                                                                                                                                               | <b>90.00</b>                                                                                                                                     |                                                                                                          |
| <b>3.DETERMINACIÓN DEL TOTAL A PAGAR</b>                                                                                                                                                                                                                                   |                                                                                                                                                  |                                                                                                          |
| Precio Unitario                                                                                                                                                                                                                                                            | <b>90.00</b>                                                                                                                                     |                                                                                                          |
| Cantidad                                                                                                                                                                                                                                                                   | <b>1</b>                                                                                                                                         |                                                                                                          |
| <b>TOTAL A PAGAR</b>                                                                                                                                                                                                                                                       | <b>90.00</b>                                                                                                                                     |                                                                                                          |



TCQ

ORGANISMO INTERNACIONAL  
REGIONAL DE SANIDAD AGROPECUARIA (OIRSA)  
SERVICIO INTERNACIONAL DE TRATAMIENTOS CUARENTENARIOS (SITC)  
INTERNATIONAL REGIONAL  
ORGANIZATION FOR PLANT AND ANIMAL HEALTH (OIRSA)  
QUARANTINE TREATMENTS INTERNATIONAL SERVICES (SITC)

00052231

CONSTANCIA DE TRATAMIENTO CUARENTENARIO / PROOF OF QUARANTINE TREATMENT **APM No. 52231**

Lugar y fecha: **18/02/2019** Fecha inicio tratamiento: **18/02/2019** Hora: **03:25 PM** Fecha finalización tratamiento: Hora:

Document Place and date: **18/02/2019** Treatment started on date: **18/02/2019** Time: **03:25 PM** Treatment ended on date: Time:

☐ Importador / Importer Nombre: **DISTRIBUIDORA RAYOVAC GUATEMALA S.A.**  
☒ Exportador / Exporter Name:

**TERRESTRE / LAND** **AEREO / AIR** **MARITIMO / MARINE**

Tipo de Transporte: **Marítimo** Tipo de Aeronave: Nombre del Vapor: **MAULLIN**  
Type of Vehicle: Type of Aircraft: Vessel Name:  
Placa: **902E** Matrícula: No. de Viaje:  
Registration plate: Trip No.  
Origen: **China** Procedencia: **China** Destino: **Guatemala**  
Origin: Point of Departure: Destination:

Tipo de Tratamiento / Type of treatment: **ASPERSIÓN MARITIMA** Químico utilizado: **DELTAMETRINA** Dosis: **1.56 c.c./LT/10 gr/litro de**  
Concentration: Amount of chemical used: Dose:  
Concentration: Ventilation period: **0 0.01** Temperature ambiente: **0** °C  
Treated volume: Weight / volume / units: Room temperature:  
Exposure period: **0 0** Treatment Purpose:  
Producto tratado: **1 Contenedor de 20' Contenedor 20**  
Date and Order No. for quarantine treatment: **PCIU4779239**  
Observations:

**José Luis...**  
NOMBRE, FIRMA Y SELLO OFICIAL DE CUARENTENA AGROPECUARIA  
NAME, SIGNATURE AND SEAL OF S.I.T.C. / S.I.T.C. CHIEF



02200000052231

00052231

ORGANISMO INTERNACIONAL REGIONAL DE SANIDAD AGROPECUARIA **APM No. 52231**  
COMPROBANTE DE PAGO  
INTERNATIONAL REGIONAL ORGANIZATION FOR PLANT AND ANIMAL HEALTH  
RECEIPT

RECIBI DE: **DISTRIBUIDORA RAYOVAC GUATEMALA, S.A.**  
RECEIVED FROM:  
LA CANTIDAD DE: **NOVENTA Y DOS CON 76/100 Quetzales**  
THE AMOUNT OF:  
EN CONCEPTO DE: **TRAILER (CONTENEDOR DE 20') - ASP**  
FOR:  
CANCELADO EN: **TCQ 18/02/2019**  
PAID IN:

EFFECTIVO/CASH: CREDITO/CREDIT: **X** CHEQUE NO./CHECK No. BANCO/ BANK:

**Jorge Mario de la Cruz Cristales**  
NOMBRE COLECTOR SITC / SITC COLLECTOR NAME

**Terminal de Contenedores Quetzal SITC**  
FIRMA / SIGNATURE

CANCELA VALOR DE TRATAMIENTO / PAYMENT FOR TREATMENT COST

**POR Q / FOR Q \*\*\*92.76**  
TIPO DE CAMBIO: **7.72983**  
EXCHANGE RATE:

**Terminal de Contenedores Quetzal SITC**

**ORIGINAL CLIENTE (ADQUIRIENTE)**

**02200000052231**

# Transmares Internacional, S.A. - Recibo de Caja

Guatemala, 18 de Febrero de 2019

No. PQ-46127

Recibimos de: SCHENKER, SOCIEDAD ANONIMA

La Cantidad de: CIEN CON 0/100 QUETZALES

## Recibo de Caja

Estadia Equipo No. FCIU4779239 BL No. ONEYHKGUU4255800 Barco MAULLIN  
v.902E Factura No. ED6D09D2-1571505800 Ref. TIQ-1450

100.00

### Detalle del Pago:

DEPOSITO MONETARIO Banrural  
55969779

Q100.00

Total Abonado:

Q100.00



Gabriela Veliz